

Tow. Naukow. Płockiego

F 1991

Bibliot. im. Zielińskich

УСТАВЪ  
ПЛОЦКОЙ  
ПОХОРОННОЙ КАССЫ.

USTAWA  
KASY POGRZEBOWEJ  
W PŁOCKU.

Г. ПЛОЦКЪ.  
ТИПОГРАФІЯ Ф. ПАУЛИ,  
Гродская улица № 49.

М. ПЛОЦК.  
DRUK FERDYNANDA PAULI,  
ulica Grodzka № 49.

1901.

Исошія.

На подлинномъ написано „УТВЕРЖДАЮ.“

За Министра Внутреннихъ Дѣлъ, Товарищъ Министра,  
Сенаторъ П. Дурново.

22 Іюня 1901 г.

Вѣрно: За Директора Департамента Общихъ Дѣлъ  
(подписаль) **Бахтеяровъ.**

## УСТАВЪ Плоцкой Похоронной Кассы.

### I. Цѣль учрежденія кассы.

#### § 1.

Плоцкая похоронная касса учреждается съ цѣлью выдачи денежныхъ пособій на погребеніе умершихъ членовъ ея.

### II. Составъ кассы, права и обязанности членовъ ея.

#### § 2.

Въ число членовъ кассы принимаются лица обоюга пола и всякаго званія христіанскаго вѣроисповѣданія, отъ 21-го до 60 лѣтъ отъ роду.

*Примѣчаніе.* Къ участию въ кассѣ не допускается: *а)* воспитанники учебныхъ заведеній, *б)* лица, подвергшіяся ограниченію правъ по суду и *в)* состоящіе на дѣйствительной военной службѣ нижніе воинскіе чины и юнкера.

Коржа.

Na oryginalne napisano: „ZATWIERDZAM.“

Za Ministra Spraw Wewnętrznych Towarzysz Ministra,  
Senator **P. Durnowo.**

22 Czerweca (5 Lipca) 1901 r.

Zgodnie z oryginalem: Za Dyrektora Departamentu Spraw  
Ogólnych (podpisał) **Bachtejarow.**

## USTAWA Kasy Pogrzebowej w Płocku.

### I. Cel założenia Kasy.

#### § 1.

Celem Kasy Pogrzebowej w Płocku jest udzielanie pieniężnych wsparć na pochowanie zmarłych członków kasy.

### II. Skład Kasy, prawa i obowiązki członków.

#### § 2.

W poczet członków kasy przyjmowane są osoby obojga płci, chrześciance, bez różnicy pochodzenia i zajęcia od 21 do 60 lat.

*Uwaga.* Nie mogą brać udziału w kasie: *a)* wychowawcy zakładów naukowych, *b)* osoby podległe ograniczeniom praw z wyroków sądowych i *c)* wojskowi niższych stopni i junkrowie pozostający w służbie czynnej.

§ 3.

Желающий быть принятымъ въ число членовъ кассы долженъ войти въ Правленіе ея съ письменнымъ о томъ заявленіемъ, вписать свое званіе, имя, фамилію и адресъ въ особый, заведенный кассою списокъ.

*Примѣчаніе 1.* Лицо, которому отказано въ приемъ со стороны Правленія можетъ подать письменную жалобу общему собранію членовъ.

*Примѣчаніе 2.* Каждый членъ кассы обязанъ уведомлять Правленіе о всякой переѣмѣ своей квартиры.

§ 4.

Число членовъ кассы не должно превышать 500 лицъ.

§ 5.

Каждый членъ, въ случаѣ выѣзда изъ города Плоцка, обязанъ уполномочить кого либо на взносъ установленныхъ платежей, письменно заявивъ о томъ Правленію, въ противномъ случаѣ, при невзносѣ слѣдующихъ съ него платежей, онъ подвергается послѣдствіямъ, указаннымъ въ § 8.

§ 6.

При вступленіи въ члены кассы каждое лицо вноситъ единовременно 1 руб. за внесеніе съ списокъ и 1 руб. въ видѣ перваго взноса и при этомъ заявляетъ письменно Правленію, кому, въ случаѣ его смерти, должно быть выплачено похоронное пособіе.

§ 3.

Osoba, życząca sobie być zapisaną na listę członków kasy, powinna podać odpowiednią piśmiennej deklarację do Zarządu kasy, wyszczególniwszy w niej imię i nazwisko, rodzaj zajęcia, oraz miejsce zamieszkania.

*Uwaga 1.* Osoba, której Zarząd kasy odmówił przyjęcia w poczet członków, może podać piśmienne zażalenie na ogólnem zebraniu członków.

*Uwaga 2.* Członek kasy obowiązany jest zawiadomić Zarząd o każdej zmianie swego mieszkania.

§ 4.

Liczba członków kasy nie może przenosić 500 osób.

§ 5.

Każdy członek, w razie wyjazdu z Płocka, obowiązany jest upoważnić kogokolwiek do wnoszenia za niego ustanowionych składek, o czym winien piśmiennie zakomunikować Zarządowi kasy. Niedopelniający tego warunku i zalegający w opłacie należności podlegają następstwom wskazanym w § 8.

§ 6.

Osoba, przyjęta w poczet członków kasy pogrzebowej, wnosi jednorazowo: za zapisanie na listę członków — rub. 1 i pierwszą składkę członkowską rub. 1, zawiadamiając przytem Zarząd kasy w piśmiennej swej deklaracji (§ 3), кому, na wypadek jej śmierci ma być wypłacone wsparcie pogrzebowe.

§ 7.

Въ случаѣ смерти члена кассы, каждый изъ остальныхъ членовъ уплачиваетъ въ кассу 1 руб. Въ полученіи взноса выдается печатная, за подписью члена Правленія, квитанція.

§ 8.

На внесение денегъ, упомянутыхъ въ § 7, назначается двухнедѣльный срокъ, считая со дня полученія Правленіемъ увѣдомленія о смертномъ случаѣ. Если по прошествіи этого срока уплаты взноса не послѣдуетъ, то просрочившій подвергается штрафу въ 50 коп. и ему посылается отъ Правленія письменное напоминаніе. Членъ кассы, не уплатившій по истеченіи мѣсяца со дня полученія имъ письменнаго напоминанія, причитающихся съ него денегъ, подвергается вторичному штрафу въ 1 руб. и получаетъ новое напоминаніе. Если же и затѣмъ въ теченіе 2-хъ недѣль не будутъ уплачены причитающіяся съ него деньги, а также и пеня въ размѣрѣ 1 руб. 50 коп., **то неисправный плательщикъ исключается изъ числа членовъ кассы.**

§ 9.

Въ случаѣ смерти одного изъ членовъ кассы, касса выплачиваетъ похоронное пособіе, въ размѣрѣ 90 процентовъ изъ суммы вносимой членами кассы.



§ 7.

W razie śmierci członka kasy, wszyscy pozostali członkowie wnoszą do kasy po rub. 1, na dowód czego odbierają pokwitowanie na druku z podpisem członka Zarządu, pełniącego obowiązki kasjera.

§ 8.

Na wniesienie pieniędzy określonych § 7 Ustawy, wyznacza się 2<sup>u</sup> tygodniowy termin, licząc od dnia otrzymania przez Zarząd zawiadomienia o wypadku śmierci. Jeżeli po upływie tego terminu pieniądze nie będą złożone, opóźniający się członek podlega karze 50 kop., przytem temuż członkowi wysyła Zarząd piśmienne przypomnienie. Członek kasy, który nie zapłaci po upływie miesiąca od dnia otrzymania przypomnienia, należących się od niego pieniędzy, podlega powtórnej karze w ilości rub. 1 i otrzymuje nowe przypomnienie. Jeżeli i pomimo tego w przeciągu 2-eh tygodni nie będą wniesione: składka, a także kara w ilości rub. 1 kop. 50, **nieakuratny płatnik wykreśla się z listy członków kasy.**

§ 9.

Na wypadek śmierci jednego ze stowarzyszonych, kasa wypłaca wsparcie na pochowanie go, w ilości 90% od sumy wniesionej przez członków kasy.

§ 10.

Касса производитъ платежъ денегъ, не позже 24 часовъ по полученіи увѣдомленія о смерти члена и, въ случаѣ надобности, удостовѣренія о дѣйствительности смерти.

§ 11.

Каждый членъ кассы получаетъ печатный экземпляръ Устава за плату въ 20 коп. въ пользу кассы.

§ 12.

На пособія, выплачиваемыя изъ суммъ кассы, не могутъ быть обращаемы никакія постороннія, не относящіяся къ дѣламъ кассы, взыскапія.

III. Управление дѣлами кассы.

§ 13.

Дѣлами кассы управляютъ: А) Правленіе и В) Общія Собранія.

А) Правленіе.

§ 14.

Правленіе состоитъ изъ 3-хъ членовъ ежегодно избираемыхъ Общимаъ Собраніемъ изъ числа участниковъ кассы по простому большинству голосовъ; на случай отсутствія кого либо изъ членовъ Правленія или выбытія изъ состава кассы до

§ 10.

Wyplata wyżej wymienionego wsparcia powinna nastąpić nie później jak w 24 godzin po odebraniu zawiadomienia o śmierci członka i po sprawdzeniu tego w razie potrzeby.

§ 11.

Każdy członek dostaje drukowany egzemplarz Ustawy, za opłatą 20 kop. na korzyść kasy.

§ 12.

Na wsparcia, wypłacane z funduszków kasy pogrzebowej, nie mogą być obracane żadne postronne, nie mające nic wspólnego z celem kasy, należności.

III. Zarząd czynnościami Kasy.

§ 13.

Czynności kasy sprawują: А) Zarząd i В) Zebrania Ogólne.

А) Zarząd.

§ 14.

Zarząd kasy składa się z 3-хъ członków, wybieranych corocznie na Zebraniu Ogólnem z liczby stowarzyszonych zwykłą większością głosów; na wypadek śmierci lub wydalenia się któregokolwiek z członków Zarządu, albo też zupełnego wystąpienia ze składu kasy przed nastąpieniem nowych wyborów, wybierani są jednocześnie w tym sa-

срока избранія, избираются, тѣмъ же порядкомъ и на тотъ же срокъ, три кандидата къ нимъ; въ томъ же собраніи и на тотъ же срокъ избирается и Ревизионная Коммисія въ составѣ 3-хъ членовъ и трехъ къ нимъ кандидатовъ для повѣрки книгъ и суммъ кассы; члены Правленія избираются изъ своей среды председателя. Выбывающіе члены Правленія, Ревизионной Коммисіи и кандидаты къ нимъ могутъ быть вновь избираемы на слѣдующій годъ, если изъявятъ на это согласіе.

*Примѣчаніе.* Никто изъ членовъ кассы не можетъ занимать болѣе одной должности по управленію дѣлами ея.

### § 15.

Къ обязанностямъ Правленія относятся:

- a) наблюденіе за своевременною уплатою членами взносов;
- b) выдача изъ кассы похоронныхъ пособій;
- c) веденіе приходо-расходныхъ книгъ;
- ι) внесеніе наличныхъ суммъ кассы, для приращенія процентами въ кредитное учрежденіе (§ 21);
- d) составленіе годовыхъ отчетовъ о дѣйствіяхъ кассы и приходо-расходныхъ смѣтъ и
- e) вообще забота объ ея интересахъ, согласно правиламъ сего Устава и утвержденнымъ Общимъ Собраніемъ инструкціямъ.

### § 16.

Правленіе имѣетъ печать, съ надписью на русскомъ языкѣ „Плодкая Похоронная Касса.“

мымъ порядкомъ и на такі самъ przeciąg czasu zastępcy członków Zarządu w liczbie 3-<sup>ch</sup>. Zebranie Ogólne wybiera również na roczny przeciąg czasu Komisję Rewizyjną, złożoną z 3-<sup>ch</sup> członków i 3-<sup>ch</sup> zastępców tychże, dla sprawdzania ksiąg i fundusów kasy.

Członkowie Zarządu wybierają z grona swego prezydującego. Ustępujący po roku członkowie Zarządu i Komisji Rewizyjnej, jak również ich zastępcy, mogą być ponownie za ich zgodą wybierani na rok następny.

*Uwaga.* Żaden z członków kasy nie może sprawować więcej nad jeden urząd w zarządzaniu sprawami Instytucji.

### § 15.

Obowiązki Zarządu są następujące:

- a) kontrolowanie wnoszonych przez członków składek;
- b) udzielanie z kasy wsparć pogrzebowych;
- c) prowadzenie ksiąg kasowych;
- d) lokacja fundusów kasy na procent, lub zamiana gotówki na papiery procentowe (§ 21);
- e) roczne sprawozdanie z czynności kasy i opracowanie budżetu przychodu i wydatków, i
- f) wogóle starania o dobry stan interesów kasy, stosownie do przepisów, w niniejszej Ustawie zawartych i do instrukcyj, zatwierdzonych przez Zebranie Ogólne.

### § 16.

Zarząd używa pieczęci z napisem w języku rosyjskim: „Kasa Pogrzebowa w Płocku.“

## § 17.

Для дѣйствительности засѣданій Правленія необходимо присутствіе предсѣдателя и двухъ членовъ его или замѣняющихъ ихъ кандидатовъ.

## § 18.

Дѣла въ Правленіи рѣшаются по простому большинству голосовъ. Въ случаѣ равенства голосовъ принимается то мнѣніе, на сторонѣ коего будетъ предсѣдатель.

## § 19.

Правленіе можетъ ежегодно расходовать, безъ особаго разрѣшенія Общаго Собранія, на незначительныя издержки по кассѣ, какъ то: на канцелярскіе расходы, печатаніе объявленій и т. п. до 100 руб.; свыше же этой суммы — не иначе, какъ съ согласія Общаго Собранія.

## § 20.

Поступающія въ кассу суммы, не требующія безотлагательнаго расходованія, обращаются по постановленію Общаго Собранія, въ государственныя, или гарантированныя Правительствомъ %% бумаги.

## § 21.

Наличныя деньги и процентныя бумаги кассы, за исключеніемъ суммъ, необходимыхъ для текущихъ расходовъ, хранятся въ сберегательной кассѣ при Плоцкомъ Отдѣленіи Государственнаго Банка.

## § 17.

Do prawomocności uchwał, zapadłych na posiedzeniach Zarządu kasy, potrzebna jest obecność prezydującego i dwóch członków Zarządu, lub ich zastępców.

## § 18.

Sprawy w Zarządzie rozstrzygają się większością głosów; w razie równości zdań, przeważa ta strona, po której będzie prezydujący.

## § 19.

Zarząd mocen jest wydatkować corocznie, bez oddzielnego upoważnienia Zebrania Ogólnego, na drobne potrzeby kasy, jako to: na kancelarję, drukowanie ogłoszeń i t. p., do 100 rubli, wyżej zaś od tej sumy — nie inaczej, jak z zezwolenia Zebrania Ogólnego.

## § 20.

Pieniądze wpływające do kasy, niepotrzebne na wydatki nie cierpiące zwłoki, obracane są z decyzji Zebrania Ogólnego, na kupno papierów procentowych państwowych, albo też przez Rząd gwarantowanych.

## § 21.

Wszelkie fundusze kasy, zarówno w gotówce, jak i w papierach procentowych, z wyjątkiem kwoty niezbędnej na wydatki bieżące, powinny być składane do kasy oszczędności przy Oddziale Banku Państwa w Plocku.

§ 22.

По окончании каждаго года члены Правленія или замѣняющіе ихъ кандидаты обязаны, послѣ повѣрки книгъ и кассы Ревизіонной Коммисіею представить Общему Собранію годовой отчетъ.

§ 23.

Ревизія дѣлъ кассы можетъ быть произведена и по распоряженію Плоцкаго Губернатора всегда, когда это будетъ признано имъ необходимымъ по дошедшимъ до него свѣдѣніямъ о безпорядкахъ по кассѣ, или нарушеніи Устава ея.

§ 24.

Члены Ревизіонной Коммисіи избираютъ изъ своей среды предсѣдателя. Ревизію кассы производитъ предсѣдатель и два члена коммисіи или замѣняющіе ихъ кандидаты.

§ 25.

Каждый членъ Правленія получаетъ при увольненіи отъ должности, послѣ повѣрки кассы и книгъ Ревизіонною Коммисіею, отъ новаго Правленія, свидѣтельство, освобождающее его отъ дальнѣйшей отвѣтственности по управленію кассою.

§ 26.

Въ случаѣ болѣзни, продолжительной отлучки изъ Плоцка и другихъ уважительныхъ причинъ, лишających члена правленія возможности испол-

§ 22.

Po upływie kaźdego roku członkowie Zarządu lub ich zastępcy obowiązani są po uprzednim sprawdzeniu ksiąg i kasy przez Komisję Rewizyjną, przedstawić Zebraniu Ogólnemu sprawozdanie roczne.

§ 23.

Rewizja czynności kasy może być zarządzoną przez Gubernatora Płockiego w kaźdym czasie, gdy to za niezbędne, wskutek doniesień o nieporządkach w kasie, lub naruszeniu przepisów Ustawy, uzna.

§ 24.

Członkowie Komisji Rewizyjnej wybierają z grona swego prezydującego. Rewizji kasy dokonują prezydujący i dwóch członków lub ich zastępcy.

§ 25.

Kaźdy członek Zarządu, przy zwolnieniu od obowiązku, otrzymuje, po poprzednim zrewidowaniu kasy i ksiąg, od nowego Zarządu świadectwo, uchylające dalszą odpowiedzialność jego za czynności Zarządu.

§ 26.

W razie choroby, wydalenia się na czas dłuższy z Płocka, lub innych ważnych przyczyn, pozbawiających członka Zarządu możliwości pełnienia





нять принятыя имъ на себя обязанности, его замѣняетъ кандидатъ, получившій при избраніи наибольшее число голосовъ; отвѣтственность сего послѣдняго ограничивается временемъ его участія въ управленіи кассою.

§ 27.

Члены Правленія, Ревизіонной Коммисіи и кандидаты, заступающіе ихъ мѣсто, исполняютъ свои обязанности безвозмездно.

*Примѣчаніе.* Лицу, завѣдывающему счетоводствомъ по кассѣ, можетъ быть назначено вознагражденіе, по усмотрѣнію Общаго Собранія.

§ 28.

Члены Правленія и замѣняющіе ихъ кандидаты отвѣтствуютъ всѣмъ своимъ имуществомъ за убытки, причиненные членамъ кассы дѣйствіями, противными сему Уставу и постановленіямъ Общаго Собранія.

§ 29.

Подробности дѣлопроизводства, порядокъ отчетности и обязанности Правленія и Ревизіонной Коммисіи опредѣляется инструкціями утверждаемыми Общимъ Собраніемъ.

*Примѣчаніе.* Въ отношеніи переписки, сношеній и счетоводства, касса, въ предѣлахъ Имперіи, соблюдаетъ слѣдующія правила: а) всѣ вообще сношенія кассы и ея уполномоченныхъ съ Правительственными учрежденіями и лицами должны происходить на русскомъ языкѣ; б) на всѣ запросы, ходатайства и требованія, какъ письменныя, такъ и словесныя, поступающія отъ другихъ част-

принятого на się obowiązku, zastępuje go kandydat, który na wyborach otrzymał największą liczbę głosów. Odpowiedzialność zastępcy ogranicza się tylko do czasu, w którym pełnił obowiązek członka Zarządu.

§ 27.

Członkowie Zarządu, Komisji Rewizyjnej i ich zastępcy, pełnią obowiązki swoje honorowo.

*Uwaga.* Dla członka prowadzącego rachunkowość kasy, Zebranie Ogólne może wyznaczyć wynagrodzenie podług swego uznania.

§ 28.

Członkowie Zarządu i zastępujący ich kandydaci odpowiadają majątkiem swoim za straty wynikłe dla członków kasy z przyczyny czynności Zarządu niezgodnych z przepisami Ustawy i uchwałami Zebrania Ogólnego.

§ 29.

Szczegóły dotyczące prowadzenia czynności i rachunkowości, jak również obowiązki Zarządu i Komisji Rewizyjnej, określają instrukcje zatwierdzone na Zebraniu Ogólnem.

*Uwaga.* Pod względem załatwiania czynności, prowadzenia korespondencji i rachunkowości w granicach Państwa Rosyjskiego, kasa przestrzega następujących przepisów: а) wszelkie wogóle stosunki kasy i pełnomocników kasy z Władzami rządowemi i urzędnikami załatwiane być winny w języku rosyjskim; б) na wszystkie zapytania, prośby i żądania, tak piśmienne, jako też ustne, pochodzące od innych

ныхъ Обществъ или лицъ и изложенныя по русски, касса должна отвѣчать на томъ же русскомъ языкѣ, *в)* все внутреннее дѣлопроизводство кассы, не исключая протоколовъ и журналовъ засѣданій, счетоводство и отчетность должны быть ведены на одномъ лишь русскомъ языкѣ. При томъ упомянутыя требованія, на сколько таковыя относятся къ счетоводству и отчетности, ограничиваются составленіемъ на русскомъ языкѣ бухгалтерскихъ книгъ и отчетовъ, воспроизводящихъ ихъ данныя; публикаціи же отчетныхъ данныхъ во всеобщее свѣдѣніе могутъ быть допускаемы и въ переводѣ на польскій языкъ съ тѣмъ лишь условіемъ, чтобы польскій языкъ печатался паралельно съ русскимъ текстомъ и *г)* сношенія кассы съ другими частными обществами и лицами допускаются на польскомъ языкѣ.

### *В) Общія Собранія.*

#### § 30.

Общія Собранія бывають обыкновенныя и чрезвычайныя.

#### § 31.

Обыкновенныя Общія Собранія созываются Правленіемъ разъ въ годъ въ теченіе Февраля мѣсяца, преимущественно для разсмотрѣнія отчета и для избранія членовъ Правленія, Ревизионной Коммисіи и кандидатовъ къ нимъ; чрезвычайныя же собранія созываются Правленіемъ по мѣрѣ надобности, по усмотрѣнію Правленія, по требованію Ревизионной Коммисіи, или по заявленію не менѣе 50 членовъ. Какъ въ обыкновенныхъ, такъ и въ чрезвычайныхъ Общихъ Собраніяхъ обсуждаются вопросы, вносимые Правленіемъ, Ревизионною

Towarzystw lub osób prywatnych i wystosowane po rusku, Towarzystwo winno odpowiadać w tymże języku rosyjskim; *с)* wszelkie wewnętrzne czynności kasy, nie wyłączając protokołów i dzienników posiedzeń, rachunkowość i sprawozdania, winny być załatwiane w jednym tylko języku rosyjskim. Przy tem wymienione wymagania, o ile dotyczą rachunkowości i sprawozdań, stosują się do prowadzenia w języku rosyjskim ksiąg buchalteryjnych i sprawozdań, reprodukujących te materiały, podanie zaś do wiadomości powszechnej materiałów sprawozdawczych może być dopuszczane i w tłumaczeniu polskim, pod tym jedynie warunkiem, ażeby tłumaczenie polskie drukowanym było równoległe z tekstem rosyjskim (en regard) i *д)* stosunki kasy z innymi Towarzystwami i osobami prywatnymi dozwolone są w języku polskim.

### *В) Zebrania Ogólne.*

#### § 30.

Zebrania Ogólne bywają zwyczajne i nadzwyczajne.

#### § 31.

Zwyczajne Zebrania Ogólne zwołuje Zarząd kasy, raz na rok w miesiącu Lutym, w celu rozpatrzenia sprawozdania i wyboru członków Zarządu, Komisji Rewizyjnej i ich zastępców; nadzwyczajne zaś zebrania zwołują się stosownie do potrzeby, podług uznania Zarządu, na żądanie Komisji Rewizyjnej, lub też na wezwanie nie mniej jak 50 członków. Jak na zwyczajnem, tak i na nadzwyczajnem Zebraniu Ogólnem, rozpatrywane

Коммисіей, отдѣльными членами кассы, Губернаторомъ и Министерствомъ Внутреннихъ Дѣлъ.

*Примѣчаніе 1.* О днѣ и мѣстѣ Общихъ Собраній, а также о предметахъ, подлежащихъ обсужденію въ нихъ, Правленіе доводитъ заблаговременно до свѣдѣнія Начальника мѣстной полиціи и объявляетъ, по крайней мѣрѣ, за недѣлю до срока, къ которому приглашаются члены кассы, или въ газетахъ, по усмотрѣнію Общаго Собранія, или въ случаѣ экстренности, особыми повѣстками.

*Примѣчаніе 2.* Въ Общихъ Собраніяхъ могутъ быть обсуждаемы лишь вопросы, значащіеся въ приглашеніи на собраніе, имѣющіе непосредственное отношеніе къ опредѣленной Уставомъ дѣятельности кассы и лишь тѣ, о коихъ доведено до свѣдѣнія Начальника мѣстной полиціи.

*Примѣчаніе 3.* Въ Общемъ Собраніи предсѣдательствуетъ одинъ изъ членовъ кассы по выбору собранія, при чемъ въ предсѣдатели Общихъ Собраній не могутъ быть избираемы лица, принадлежащіе къ составу Правленія и Ревизионной Коммисіи.

### § 32.

Общее Собраніе, какъ обыкновенное, такъ и чрезвычайное, считается состоявшимся, если въ немъ присутствуетъ не менѣе  $\frac{1}{2}$  членовъ живущихъ въ гор. Плоцѣ; для дѣйствительности же собраній, созываемыхъ для обсужденія предположеній объ измѣненіи и дополненіи сего Устава и закрытіи кассы необходимо присутствіе  $\frac{2}{3}$  всѣхъ участниковъ кассы, живущихъ въ гор. Плоцѣ.

### § 33.

Если же Общее Собраніе не состоится, вследствие неприбытія въ оное опредѣленнаго въ § 32

сą kwestje i wnioski, poczynione przez Zarząd, Komisję Rewizyjną pojedynczych członków kasy, Gubernatora i Ministerjum Spraw Wewnętrznych.

*Uwaga 1.* O dniu i miejscu Zebrań Ogólnych, jak również o przedmiotach podlegających rozpatrzeniu, Zarząd kasy zawiadamia w czasie właściwym Naczelnika policji miejscowej i publikuje przynajmniej na tydzień przedtem, albo za pośrednictwem gazet, podług uznania Zebrania Ogólnego, albo też w nagłych wypadkach, przez ogłoszenia umyślne.

*Uwaga 2.* Na Zebraniach Ogólnych mogą być tylko roztrząsane kwestje zaznaczone w zawiadomieniach, odnoszące się bezpośrednio do czynności kasy objętych Ustawą i takie jedynie, o których powiadomiony został Naczelnik policji miejscowej.

*Uwaga 3.* Na Zebraniu Ogólnem przyduje jeden z członków kasy z wyboru zebrania. Członkowie Zarządu i Komisji Rewizyjnej nie mogą być obierani na przydujących.

### § 32.

Zebranie Ogólne, jak zwyczajne, tak i nadzwyczajne, uważane będzie za doszłe do skutku, jeżeli się stawi na nie niemniej jak połowa członków mieszkających w Płocku. Na zebraniu zaś mającem rozpatrywać propozycje zmian i uzupełnień Ustawy, lub zamknięcia kasy, niezbędną jest obecność  $\frac{2}{3}$  wszystkich stowarzyszonych zamieszkałych w Płocku.

### § 33.

Jeżeli Zebranie Ogólne nie doszło do skutku z przyczyny nie przybycia oznaczonej w § 32 liczby członków, wtedy dla rozstrzygnięcia spraw, które podległy rozbirowi na niedoszłym do skutku ze-

числа членовъ, то назначается, для обсужденія вопросовъ, подлежащихъ разсмотрѣнiю въ несостоявшимся собранiи, не ранѣе впрочемъ 14 дней, новое собранiе, которое приступаетъ къ занятiямъ, въ какомъ бы на этотъ разъ числѣ не собрались члены, о чемъ всѣ участники кассы поставляются въ извѣстность при самомъ объявленiи имъ о предстоящемъ собранiи.

§ 34.

Дѣла въ Общихъ Собранiяхъ разрѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ наличныхъ участниковъ собранiя. При равномъ же числѣ голосовъ, принимается то мнѣнiе, съ которымъ согласенъ предсѣдатель. Постановленiя Общаго Собранiя обязательны какъ для присутствующихъ, такъ и для отсутствующихъ членовъ. Для рѣшенiя вопросовъ объ измѣненiи и дополненiи Устава и закрытiи кассы необходимо большинство  $\frac{2}{3}$  наличныхъ участниковъ собранiя.

§ 35.

Одобреннiя Общимъ Собранiемъ, по большинству  $\frac{2}{3}$  голосовъ наличныхъ участниковъ собранiя, предложенiя объ измѣненiи, или дополненiи Устава, представляются на утверждене Министертва Внутреннихъ Дѣлъ установленнымъ порядкомъ.

§ 36.

Утвержденный Общимъ Собранiемъ годовою

braniu, wyznacza się po upływie dni 14-tu zebranie następane, postanowienia którego uważają się za ważne, bez względu na liczbę członków obecnych, o czym jednakże uprzedzić należy członków kasy w zawiadomieniach.

§ 34.

Sprawy na Zebraniach Ogólnych rozstrzygają się większością głosów członków obecnych. W razie równości głosów, utrzymuje się to zdanie, z którym zgadza się prezydujący. Decyzje Zebrania Ogólnego są obowiązujące, jak dla obecnych, tak i dla nieobecnych członków. Dla zdecydowania kwestyj dotyczących zmian i uzupełnień Ustawy lub zamknięcia kasy, potrzebną jest większość  $\frac{2}{3}$  członków obecnych na zebraniu.

§ 35.

Projekty zmian i uzupełnień Ustawy, uchwalone na Zebraniu Ogólnem, wymagana większością  $\frac{2}{3}$  głosów członków obecnych, przedstawiane są do zatwierdzenia Ministerjum Spraw Wewnętrznych w porządku ustanowionym.

§ 36.

Zatwierdzone na Zebraniu Ogólnem sprawozdanie roczne z czynności kasy, złożyc należy w dwóch egzemplarzach w języku rosyjskim Gu-

отчетъ о дѣйствіяхъ кассы, представляется въ 2-хъ экземплярахъ на русскомъ языкѣ Плоцкому Губернатору и, черезъ его посредство, для свѣдѣнія въ Хозяйственный Департаментъ Министерства Внутреннихъ Дѣлъ и, по усмотрѣнію Общаго Собранія, можетъ быть печатаемъ въ повременныхъ изданіяхъ. Въ то же Министерство представляются по отпечатаніи на русскомъ языкѣ 7-мъ экземпляровъ сего Устава.

## § 37.

Возникающіе между членами кассы и Провленіемъ разногласія по дѣламъ кассы, а также, не предусмотрѣнные симъ Уставомъ вопросы, въ предѣлахъ сего Устава, рѣшаются Общимъ Собраніемъ.

## § 38.

Отчетный годъ кассы считается съ 1-го Января до 1-го Января.

## IV. Закрытие Кассы.

## § 39.

Если бы по какимъ либо обстоятельствамъ признано было необходимымъ приступить къ закрытію кассы, то дѣйствія ея прекращаются, по постановленію о томъ Общаго Собранія, въ порядкѣ опредѣленномъ въ §§ 32 и 34 сего Устава. Могущій же оказаться при ликвидаціи дѣлъ капиталъ кассы дѣлится между членами, пропорціо-

bernatorowi Płockiemu i za jego pośrednictwem, do Departamentu Gospodarczego Ministerjum Spraw Wewnętrznych. Oprócz tego, stosownie do uznania Zebrania Ogólnego, może być ogłaszane w gazetach. Do Ministerjum Spraw Wewnętrznych posyła się również 7<sup>m</sup> egzemplarzy Ustawy drukowanej w języku rosyjskim.

## § 37.

Powstałe między członkami kasy różnice zdań odnośnie do czynności kasy, a także nieprzewidziane Ustawą kwestje w granicach tejże Ustawy, rozstrzygają się na Zebraniach Ogólnych.

## § 38.

Rok sprawozdawczy dla kasy liczy się od 1-go Stycznia do 1-go Stycznia roku następnego.

## IV. Zamknięcie Kasy.

## § 39.

Gdyby z jakichkolwiek przyczyn wynikła potrzeba zamknięcia kasy w takim razie czynności jej zawieszają się z decyzji Zebrania Ogólnego, zapadłej w porządku wskazanym §§ 32 i 34 Ustawy niniejszej. Pozostały przy likwidacji kapitał

нально количеству взносовъ сдѣланныхъ каждымъ изъ нихъ.

*Примѣчаніе.* Если касса не откроетъ своихъ дѣйствій въ теченіе года со дня утвержденія сего Устава, то она считается не состоявшейся.

§ 40.

Если бы независимо отъ присвоеннаго Губернаторомъ по закону (ст. 321 т. II Св. Зак. общ. губ. учрежд. изд. 1892 г.) права закрывать общественныя собранія при обнаруженіи въ нихъ чего либо противнаго государственному порядку и общественнымъ безопасности и нравственности, Пlockкій Губернаторъ признавалъ необходимымъ закрыть кассу по другимъ причинамъ, то онъ представляетъ объ этомъ на усмотрѣніе Министерства Внутреннихъ Дѣлъ.

§ 41.

О закрытіи кассы печатается въ „Правительственномъ Вѣстникѣ“ и „Пlockкихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ“ и доводится до свѣдѣнія Министерства Внутреннихъ Дѣлъ чрезъ посредство Пlockкаго Губернатора.

Подписаль:

За Директора Департамента Общихъ Дѣлъ Бахтеяровъ.

Скрѣпилъ: Дѣлопроизводитель И. Петровъ.

Вѣрно:

Помощникъ Дѣлопроизводителя (подписаль) С. Хрущовъ.

kasy rozdziela się pomiędzy członków proporcjonalnie do wniesionych przez każdego składek.

*Uwaga.* Jeżeli kasa nie rozpocznie swych czynności w przeciągu roku, licząc od daty zatwierdzenia Ustawy, ta uważa się za nieistniejącą.

§ 40.

Gdyby Gubernator, niezależnie od przysługującego mu prawa (art. 321, tom 2 Zbioru Praw, ogólne urząd. Guber. wyd. 1892 r.) zamykania Towarzystw i zebrań publicznych, z powodu wykrycia w nich oznak, naruszających porządek państwowy i sprzeciwiających się bezpieczeństwu i moralności publicznej, uznał za konieczne zamknięcie kasy z innych przyczyn, to w takim razie przedstawia to postanowienie do uznania Ministerjum Spraw Wewnętrznych.

§ 41.

O zamknięciu kasy ogłasza się w „Gońcu Urzędowym“ i „Plockich Gubernjalnych Wiadomościach“ i donosi się Ministerjum Spraw Wewnętrznych za pośrednictwem Gubernatora Plockkiego.

Oryginał podpisał:

Za Dyrektora Departamentu Spraw Ogólnych Bachtejarow.

Kontrasygnował: Referent J. Pietrow.

Za zgodność z oryginałem:

(poświadczył) Pomocnik Referenta Chruszczow.



4454/52

1959/1 pl.

F.1991